

ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (UE) NR 202/2011

z dnia 1 marca 2011 r.

zmieniające załącznik I do rozporządzenia Rady (WE) nr 1005/2008 w zakresie definicji produktów rybołówstwa oraz zmieniające rozporządzenie Komisji (WE) nr 1010/2009 w zakresie wzorów formularzy uprzedniego powiadomienia, poziomów referencyjnych dla inspekcji w portach oraz uznanych systemów dokumentacji połowowej w regionalnych organizacjach ds. rybołówstwa

KOMISJA EUROPEJSKA,

o przybyciu do portu oraz należy dodać określone kryteria do poziomów referencyjnych określonych dla celów inspekcji w portach.

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 1005/2008 z dnia 29 września 2008 r. ustanawiające wspólnotowy system zapobiegania nielegalnym, nieraportowanym i nieuregulowanym połowom oraz ich powstrzymywania i eliminowania⁽¹⁾, w szczególności jego art. 9 ust. 1, art. 12 ust. 5, art. 13 ust. 1 i art. 52,

(4) Załącznik V do rozporządzenia (WE) nr 1010/2009 zawiera wykaz systemów dokumentacji połowów przyjętych przez regionalne organizacje ds. rybołówstwa i uznanych za zgodne z wymogami rozporządzenia (WE) nr 1005/2008. Załącznik ten powinien odnosić się do Programu dokumentacji połowów tuńczyka błękitnopłetwego ICCAT określonego w rozporządzeniu Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 640/2010⁽³⁾.

a także mając na uwadze, co następuje:

(5) Należy zatem odpowiednio zmienić rozporządzenia (WE) nr 1005/2008 i (WE) nr 1010/2009.

(1) Rozporządzenie (WE) nr 1005/2008 dotyczy produktów rybołówstwa w rozumieniu definicji podanej w art. 2 tego rozporządzenia. W załączniku I do tego rozporządzenia wymieniono produkty wyłączone z definicji produktów rybołówstwa. Wykaz wyłączonych produktów może każdego roku podlegać przeglądowi, a obecnie wymaga on zmian na podstawie nowych informacji zebranych w ramach współpracy administracyjnej z państwami trzecimi, przewidzianej w art. 20 ust. 4 rozporządzenia (WE) nr 1005/2008.

(6) Środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Komitetu Zarządzającego ds. Rybołówstwa i Akwakultury,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Zmiany w rozporządzeniu (WE) nr 1005/2008

Załącznik I do rozporządzenia (WE) nr 1005/2008 zastępuje się tekstem znajdującym się w załączniku I do niniejszego rozporządzenia.

Artykuł 2

Zmiany w rozporządzeniu (WE) nr 1010/2009

W rozporządzeniu (WE) nr 1010/2009 wprowadza się następujące zmiany:

(2) Produkty wyłączone z definicji produktów rybołówstwa są również wymienione w załączniku XIII do rozporządzenia Komisji (WE) nr 1010/2009⁽²⁾ ustanawiającego szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia (WE) nr 1005/2008. Aby uniknąć niepotrzebnego powielania przepisów, produkty wyłączone należy zamieścić jedynie w wykazie w załączniku I do rozporządzenia (WE) nr 1005/2008, a załącznik XIII do rozporządzenia (WE) 1010/2009 należy skreślić.

(3) W tytule I rozporządzenia (WE) 1010/2009 ustanawia się przepisy dotyczące inspekcji statków rybackich z państw trzecich, które przeprowadza się w portach państw członkowskich. Należy dostosować te przepisy do postanowień porozumienia o środkach stosowanych przez państwo portu w celu zapobiegania nielegalnym, nieraportowanym i nieuregulowanym połowom oraz ich powstrzymywania i eliminowania, zawartego w ramach Organizacji ds. Wyżywienia i Rolnictwa Narodów Zjednoczonych (FAO). Takie dostosowanie oznacza, że należy uwzględnić określone informacje we wzorze stosowanym dla celów uprzedniego powiadomienia

1) w art. 4 akapit pierwszy dodaje się lit. u) w brzmieniu:

„u) zgodnie z przepisami porozumienia o środkach stosowanych przez państwo portu w celu zapobiegania nielegalnym, nieraportowanym i nieuregulowanym połowom oraz ich powstrzymywania i eliminowania, zawartego w ramach Organizacji ds. Wyżywienia i Rolnictwa Narodów Zjednoczonych (FAO), statkowi rybackiemu odmówiono wejścia do portu lub korzystania z niego.”;

2) załączniki IIA i IIB zastępuje się tekstem znajdującym się w załączniku II do niniejszego rozporządzenia;

⁽¹⁾ Dz.U. L 286 z 29.10.2008, s. 1.

⁽²⁾ Dz.U. L 280 z 27.10.2009, s. 5.

⁽³⁾ Dz.U. L 194 z 24.7.2010, s. 1.

3) w załączniku V część I tiret drugie otrzymuje brzmienie:

4) skreśla się załącznik XIII.

„— Program dokumentacji połowów tuńczyka błękitnopłetwego ICCAT określony w rozporządzeniu Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 640/2010 (*)

(*) Dz.U. L 194 z 24.7.2010, s. 1.”;

Artykuł 3

Wejście w życie

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie siódmego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 1 marca 2011 r.

W imieniu Komisji
José Manuel BARROSO
Przewodniczący

ZAŁĄCZNIK I

„ZAŁĄCZNIK I

Wykaz produktów wyłączonych z definicji »produktów rybołówstwa« zawartej w art. 2 pkt 8

ex dział 3 ex 1604 ex 1605	Produkty akwakultury otrzymane z narybku lub larw
ex dział 3 ex 1604	Wątróbki, ikry, języki, „policzki”, głowy i skrzydła
0301 10 (1)	Ryby ozdobne, żywe
ex 0301 91	Pstrąg i troć (<i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> , <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aguabonita</i> , <i>Oncorhynchus gilae</i> , <i>Oncorhynchus apache</i> i <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>), żywe, złowione w wodach słodkich
ex 0301 92 00	Węgorze (<i>Anguilla</i> spp.), żywe, złowione w wodach słodkich
0301 93 00	Karp, żywy
ex 0301 99 11	Łosoś pacyficzny (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbuscha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> i <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), łosoś atlantycki (<i>Salmo salar</i>) i głowacica (<i>Hucho hucho</i>), żywe, złowione w wodach słodkich
0301 99 19	Inne ryby słodkowodne, żywe
ex 0302 11	Pstrąg i troć (<i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> , <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aguabonita</i> , <i>Oncorhynchus gilae</i> , <i>Oncorhynchus apache</i> i <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>), świeże lub schłodzone, z wyłączeniem filetów rybnych oraz pozostałego mięsa rybiego, objętych pozycją 0304, złowione w wodach słodkich
ex 0302 12 00	Łosoś pacyficzny (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbuscha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> i <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), łosoś atlantycki (<i>Salmo salar</i>) i głowacica (<i>Hucho hucho</i>), świeże lub schłodzone, z wyłączeniem filetów rybnych oraz pozostałego mięsa rybiego, objętych pozycją 0304, złowione w wodach słodkich
ex 0302 19 00	Inne łososiowate, świeże lub schłodzone, z wyłączeniem filetów rybnych oraz pozostałego mięsa rybiego, objętych pozycją 0304, złowione w wodach słodkich
ex 0302 66 00	Węgorze (<i>Anguilla</i> spp.), świeże lub schłodzone, z wyłączeniem filetów rybnych oraz pozostałego mięsa rybiego, objętych pozycją 0304, złowione w wodach słodkich
0302 69 11	Karp, świeży lub schłodzony, z wyłączeniem filetów rybnych oraz pozostałego mięsa rybiego, objętych pozycją 0304
0302 69 15	Tilapie (<i>Oreochromis</i> spp.), świeże lub schłodzone, z wyłączeniem filetów rybnych oraz pozostałego mięsa rybiego, objętych pozycją 0304
0302 69 18	Inne ryby słodkowodne, świeże lub schłodzone, z wyłączeniem filetów rybnych oraz pozostałego mięsa rybiego, objętych pozycją 0304
ex 0303 11 00	Nerka (łosoś nerka) (<i>Oncorhynchus nerka</i>), z wyłączeniem wątróbek i ikry, zamrożony, z wyłączeniem filetów rybnych oraz pozostałego mięsa rybiego, objętych pozycją 0304, złowiony w wodach słodkich
ex 0303 19 00	Pozostałe ryby z gatunku łosoś pacyficzny (<i>Oncorhynchus gorbuscha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> i <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), z wyłączeniem wątróbek i ikry, zamrożone, z wyłączeniem filetów rybnych oraz pozostałego mięsa rybiego, objętych pozycją 0304, złowione w wodach słodkich
ex 0303 21	Pstrąg i troć (<i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> , <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aguabonita</i> , <i>Oncorhynchus gilae</i> , <i>Oncorhynchus apache</i> i <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>), z wyłączeniem wątróbek i ikry, zamrożone, z wyłączeniem filetów rybnych oraz pozostałego mięsa rybiego, objętych pozycją 0304, złowione w wodach słodkich
ex 0303 22 00	Łosoś atlantycki (<i>Salmo salar</i>) i głowacica (<i>Hucho hucho</i>), z wyłączeniem wątróbek i ikry, zamrożone, z wyłączeniem filetów rybnych oraz pozostałego mięsa rybiego, objętych pozycją 0304, złowione w wodach słodkich

ex 0303 29 00	Inne łososiowate, z wyłączeniem wątróbek, ikry, zamrożone, z wyłączeniem filetów rybnych oraz pozostałego mięsa rybiego, objętych pozycją 0304, złowione w wodach słodkich
ex 0303 76 00	Węgorze (<i>Anguilla</i> spp.), zamrożone, z wyłączeniem filetów rybnych oraz pozostałego mięsa rybiego, objętych pozycją 0304, złowione w wodach słodkich
0303 79 11	Karp, zamrożony, z wyłączeniem filetów rybnych oraz pozostałego mięsa rybiego, objętych pozycją 0304
0303 79 19	Inne ryby słodkowodne, zamrożone, z wyłączeniem filetów rybnych oraz pozostałego mięsa rybiego, objętych pozycją 0304
0304 19 01	Filety, świeże lub schłodzone, z okonia nilowego (<i>Lates niloticus</i>)
0304 19 03	Filety, świeże lub schłodzone, z pangi (<i>Pangasius</i> spp.)
ex 0304 19 13	Filety, świeże lub schłodzone, z łososia pacyficznego (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbuscha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> i <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), łososia atlantyckiego (<i>Salmo salar</i>) i głowacicy (<i>Hucho hucho</i>), złowionych w wodach słodkich
ex 0304 19 15	Filety, świeże lub schłodzone, z gatunku <i>Oncorhynchus mykiss</i> o masie powyżej 400 g każdy, złowionego w wodach słodkich
ex 0304 19 17	Filety, świeże lub schłodzone, z pstrągów i troci z gatunków <i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> (o masie 400 g lub mniej), <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aguabonita</i> i <i>Oncorhynchus gilae</i> , złowionych w wodach słodkich
0304 19 18	Filety, świeże lub schłodzone, z innych ryb słodkowodnych
0304 19 91	Pozostałe mięso rybie (nawet mielone), świeże lub schłodzone, z ryb słodkowodnych
0304 29 01	Filety zamrożone z okonia nilowego (<i>Lates niloticus</i>)
0304 29 03	Filety zamrożone z pangi (<i>Pangasius</i> spp.)
0304 29 05	Filety zamrożone z tilapii (<i>Oreochromis</i> spp.)
ex 0304 29 13	Filety zamrożone z łososia pacyficznego (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbuscha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> i <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), łososia atlantyckiego (<i>Salmo salar</i>) i głowacicy (<i>Hucho hucho</i>), złowionych w wodach słodkich
ex 0304 29 15	Filety zamrożone z <i>Oncorhynchus mykiss</i> o masie powyżej 400 g każdy, złowionego w wodach słodkich
ex 0304 29 17	Filety zamrożone z pstrągów i troci z gatunków <i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> (o masie 400 g lub mniej), <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aguabonita</i> i <i>Oncorhynchus gilae</i> , złowionych w wodach słodkich
0304 29 18	Filety zamrożone z innych ryb słodkowodnych
0304 99 21	Pozostałe mięso rybie (nawet mielone), zamrożone, z ryb słodkowodnych
0305 10 00	Mąki, mączki i granulki, z ryb, nadające się do spożycia przez ludzi
ex 0305 30 30	Filety, solone lub w solance, z łososia pacyficznego (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbuscha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> i <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), łososia atlantyckiego (<i>Salmo salar</i>) i głowacicy (<i>Hucho hucho</i>), złowionych w wodach słodkich
ex 0305 30 90	Filety, suszone, solone lub w solance, niewędzone, z innych ryb słodkowodnych

ex 0305 41 00	Łosoś pacyficzny (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbuscha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> i <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), łosoś atlantycki (<i>Salmo salar</i>) i głowacica (<i>Hucho hucho</i>), wędzone, w tym filety, złowione w wodach słodkich
ex 0305 49 45	Pstrąg i troć (<i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> , <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aguabonita</i> , <i>Oncorhynchus gilae</i> , <i>Oncorhynchus apache</i> i <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>), wędzone, w tym filety, złowione w wodach słodkich
ex 0305 49 50	Węgorze (<i>Anguilla</i> spp.), wędzone, w tym filety, złowione w wodach słodkich
ex 0305 49 80	Inne ryby słodkowodne, wędzone, w tym filety
ex 0305 59 80	Inne ryby słodkowodne, suszone, solone lub nie, ale niewędzone
ex 0305 69 50	Łosoś pacyficzny (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbuscha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> i <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), łosoś atlantycki (<i>Salmo salar</i>) i głowacica (<i>Hucho hucho</i>), solone lub w solance, ale niesuszone ani niewędzone, złowione w wodach słodkich
ex 0305 69 80	Inne ryby słodkowodne, solone lub w solance, ale niesuszone ani niewędzone
0306 19 10	Raki słodkowodne, zamrożone
ex 0306 19 90	Mąki, mączki i granulki, ze skorupiaków, mrożone, nadające się do spożycia przez ludzi
ex 0306 21 00	Langusta i pozostałe raki morskie (<i>Palinuru</i> s spp., <i>Panulirus</i> spp., <i>Jasus</i> spp.), ozdobne
ex 0306 22 10	Homary (<i>Homarus</i> spp.), ozdobne, żywe
ex 0306 23 10	Krewetki z rodziny Pandalidae, ozdobne, żywe
ex 0306 23 31	Krewetki z rodzaju Crangon, ozdobne, żywe
ex 0306 23 90	Inne krewetki, ozdobne, żywe
ex 0306 24	Kraby, ozdobne, żywe
0306 29 10	Raki słodkowodne, żywe, świeże, schłodzone, suszone, solone lub w solance, w skorupach, gotowane na parze lub w wodzie, nawet schłodzone, suszone, solone lub w solance
ex 0306 29 30	Homarzec (<i>Nephrops norvegicus</i>), ozdobny, żywy
ex 0306 29 90	Inne ozdobne skorupiaki, żywe
ex 0306 29 90	Mąki, mączki i granulki, ze skorupiaków, niemrożone, nadające się do spożycia przez ludzi
0307 10	Ostrygi, nawet w skorupach, żywe, świeże, schłodzone, zamrożone, suszone, solone lub w solance
0307 21 00	Przegrzebki, włącznie z przegrzebkami grzebieniowatymi, z rodzaju <i>Pecten</i> , <i>Chlamys</i> lub <i>Placopecten</i> , żywe, świeże lub schłodzone
0307 29	Przegrzebki, włącznie z przegrzebkami grzebieniowatymi, z rodzaju <i>Pecten</i> , <i>Chlamys</i> lub <i>Placopecten</i> , inne niż żywe, świeże lub schłodzone
0307 31	Małże (<i>Mytilus</i> spp., <i>Perna</i> spp.), żywe, świeże lub schłodzone
0307 39	Małże (<i>Mytilus</i> spp., <i>Perna</i> spp.), inne niż żywe, świeże lub schłodzone

ex 0307 41	Mątwy (<i>Sepia officinalis</i> , <i>Rossia macrosoma</i> , <i>Sepiola</i> spp.) i kałamarnice (<i>Ommastrephes</i> spp., <i>Loligo</i> spp., <i>Nototodarus</i> spp., <i>Sepioteuthis</i> spp.), ozdobne
ex 0307 51	Ośmiornice (<i>Octopus</i> spp.), ozdobne
0307 60 00	Ślimaki, inne niż ślimaki morskie, żywe, świeże, schłodzone, zamrożone, suszone, solone lub w solance
ex 0307 91 00	Pozostałe bezkręgowce wodne, inne niż skorupiaki i mięczaki wymienione w podpozycjach od 0307 10 10 do 0307 60 00 lub do nich włączone, z wyłączeniem <i>Illex</i> spp., mątwy z gatunku <i>Sepia pharaonis</i> oraz ślimaków morskich z gatunku <i>Strombus</i> , żywe (inne niż ozdobne), świeże lub schłodzone
0307 99 13	Wenus paskowana i inne gatunki rodziny Veneridae, zamrożone
0307 99 15	Meduza (<i>Rhopilema</i> spp.), zamrożona
ex 0307 99 18	Pozostałe bezkręgowce wodne, inne niż skorupiaki i mięczaki wymienione w podpozycjach od 0307 10 10 do 0307 60 00 oraz od 0307 99 11 do 0307 99 15 lub do nich włączone, z wyłączeniem mątwy z gatunku <i>Sepia pharaonis</i> i ślimaków morskich z gatunku <i>Strombus</i> , włączając mąki, mączki i granulki, z bezkręgowców wodnych innych niż skorupiaki, nadające się do spożycia przez ludzi, zamrożone
ex 0307 99 90	Pozostałe bezkręgowce wodne, inne niż skorupiaki i mięczaki wymienione w podpozycjach od 0307 10 10 do 0307 60 00 lub do nich włączone, z wyłączeniem <i>Illex</i> spp., mątwy z gatunku <i>Sepia pharaonis</i> i ślimaków morskich z gatunku <i>Strombus</i> , włączając mąki, mączki i granulki, z bezkręgowców wodnych innych niż skorupiaki, nadające się do spożycia przez ludzi, suszone, solone lub w solance
ex 1604 11 00	Łosoś, złowiony w wodach słodkich , przetworzony lub zakonserwowany, cały lub w kawałkach, ale niemielony
ex 1604 19 10	Łososiowate, inne niż łosoś, złowione w wodach słodkich , przetworzone lub zakonserwowane, całe lub w kawałkach, ale niemielone
ex 1604 20 10	Łosoś, złowiony w wodach słodkich , inaczej przetworzony lub zakonserwowany (inny niż cały lub w kawałkach, ale niemielony)
ex 1604 20 30	Łososiowate, inne niż łosoś, złowione w wodach słodkich , inaczej przetworzone lub zakonserwowane (inne niż całe lub w kawałkach, ale niemielone)
ex 1604 19 91	Filety z ryb słodkowodnych, surowe, jedynie pokryte bułką tartą lub panierką, nawet podsmażone w oleju, zamrożone
1604 30 90	Substytuty kawioru
ex 1605 40 00	Raki słodkowodne, przetworzone lub zakonserwowane
1605 90	Inne mięczaki i pozostałe bezkręgowce wodne, przetworzone lub zakonserwowane

(¹) Kody CN zgodnie z rozporządzeniem Komisji (WE) nr 948/2009 (Dz.U. L 287 z 31.10.2009)."

ZAŁĄCZNIK II

„ZAŁĄCZNIK IIA

Formularz uprzedniego powiadomienia dla statków rybackich z państw trzecich, o którym mowa w art. 2 ust. 1

Przed wystaniem uprzedniego powiadomienia należy wypełnić wszystkie odpowiednie rubryki:

Dane identyfikacyjne statku

1. Nazwa statku:
2. Rodzaj statku (łowczy, transportowy lub pomocniczy):
3. Bandera (państwo rejestracji):
4. Port macierzysty (kod kraju ISO alfa-2 + nazwa portu/trzyliterowy kod portu (*)):
5. Numer rejestracyjny (oznaka rybacka):
6. Międzynarodowy radiowy sygnał wywoławczy:
7. Dane kontaktowe (statek):
8. Numer świadectwa rejestracji:
9. Numer IMO/Lloyd's (jeśli nadano):
10. VMS (nie, tak (krajowy), tak (RFMO)): jeżeli tak, to rodzaj:
11. Rozmiary statku – długość: szerokość: zanurzenie:

Daty

19. Termin rejsu połowowego:
20. Data i przewidywany czas przybycia do portu:

Port, do którego statek zamierza zawinąć

12. Nazwa portu (kod państwa ISO alpha-2 + trzyliterowy kod portu (*)):
13. Cel zawinięcia (wyladunek, przeładunek lub dostęp do usług):
14. Ostatni port, do którego zawijał statek, i data tego zawinięcia (kod kraju ISO alfa 2 + nazwa portu/trzyliterowy kod portu (**))

Upoważnienie do połowów

15. Numer i data ważności upoważnienia do połowów (należy określić również obszar połowowy, poławiane gatunki i narzędzia połowowe):
16. Upoważnienie do pomocy przy działaniach połowowych/do przeładunku produktów rybołówstwa i jego data ważności:
17. Organ wydający:
18. Numer identyfikacyjny według regionalnej organizacji ds. rybołówstwa (RFMO), jeżeli dotyczy:

Ilości zatrzymane na burcie według gatunków (lub sprawozdanie o braku połowów)

21. Nazwy statków łowczych i numery wystawionych na nie świadectw połowowych (jeśli są dostępne)	22. Data przeładunku (jeżeli miał miejsce przeładunek poza portem wyladunku)	23. Obszar lub port przeładunku (obszar FAO (ICES), rejon FAO (ICES), podrejon FAO (ICES) oraz, w stosownych przypadkach, statystyczny prostokąt i strefa nakładu połowowego ICES)	24. Nazwa gatunku (kod FAO alfa-3)	25. Obszar połowu (obszar FAO (ICES), rejon FAO (ICES), podrejon FAO (ICES) oraz, w stosownych przypadkach, statystyczny prostokąt i strefa nakładu połowowego ICES)	26. Szacunkowa waga całkowita w relacji pełnej na statku (w kg) lub, w stosownych przypadkach, liczba ryb	27. Szacunkowa waga całkowita w relacji pełnej ryb przeznaczonych do wyladunku/przeładunku (w kg) lub, w stosownych przypadkach, liczba ryb	28. Postać i stan ryb (należy użyć kodów literowych (**))

29. Nazwa i adres właściciela statku:

30. Imię i nazwisko kapitana/przedstawiciela statku oraz jego obywatelstwo:

31. Podpis:

32. Data:

W przypadku statku łowczego należy wypełnić rubryki 1–15, 17–20 i 24–28.

W przypadku statku transportowego należy wypełnić rubryki 1–14, 16–18 i 20–28.

W przypadku statku pomocniczego należy wypełnić rubryki 1–14, 16–18 i 20.

Rubryki 29–32 należy wypełnić w każdym przypadku.

(*) Kody literowe dla portów, stanu i postaci ryb: http://ec.europa.eu/fisheries/cfp/control/technologies/ers/index_en.htm

Formularz uprzedniego powiadomienia dla statków rybackich z państw trzecich, o którym mowa w art. 2 ust. 2

Przed wysłaniem uprzedniego powiadomienia należy wypełnić wszystkie odpowiednie rubryki:

Port, do którego statek zamierza zawinąć, i dodatkowe informacje dotyczące statku

1. Nazwa portu (kod państwa ISO alpha-2 + trzyliterowy kod portu (*)):
2. Cel zawinięcia (wylądunek, przeładunek lub dostęp do usług):
3. Data i przewidywany czas przybycia do portu:
4. VMS (nie, tak (krajowy), tak (RFMO)): jeżeli tak, to rodzaj:
5. Rozmiary statku – długość: szerokość: zanurzenie:
6. Numer świadectwa rejestracji:
7. Numer identyfikacyjny według regionalnej organizacji ds. rybołówstwa (RFMO), jeżeli dotyczy:
8. Ostatni port, do którego zawijał statek, i data tego zawinięcia (kod kraju ISO alfa 2 + nazwa portu/trzyliterowy kod portu):

Ilości zatrzymane na burcie według gatunków

9. Nazwy statków łowczych i numery wystawionych na nie świadectw połowowych	10. Data przeładunku (jeżeli miał miejsce przeładunek poza portem wylądunku)	11. Obszar lub port przeładunku (obszar FAO (ICES), rejon FAO (ICES), podrejon FAO (ICES) oraz, w stosownych przypadkach, statystyczny prostokąt i strefa nakładu połowowego ICES)	12. Nazwa gatunku (kod FAO alfa-3)	13. Szacunkowa waga całkowita w relacji pełnej na statku (w kg) lub, w stosownych przypadkach, liczba ryb	14. Szacunkowa waga całkowita w relacji pełnej ryb przeznaczonych do wylądunku/przeładunku (w kg) lub, w stosownych przypadkach, liczba ryb	15. Postać i stan ryb (należy użyć kodów literowych (*))

16. Nazwa i adres właściciela statku:
17. Imię i nazwisko kapitana/przedstawiciela statku oraz jego obywatelstwo:
18. Podpis:
19. Data:

W przypadku statku łowczego należy wypełnić rubryki 1–8, 12, 14 i 15.

W przypadku statku transportowego należy wypełnić rubryki 1–15.

W przypadku statku pomocniczego należy wypełnić rubryki 1–8.

Rubryki 16–19 należy wypełnić w każdym przypadku.

(*) Kody literowe dla portów, stanu i postaci ryb: http://ec.europa.eu/fisheries/cfp/control/technologies/ers/index_en.htm